

FOR YOUR BOOKS

CONTACT

Saiva Prakasa Book Depot

Estd. Sept. 11, 1889, ]

[The Only Newspaper in Ceylon for the Hindus] PUBLISHED EVERY FRIDAY

PHONE No. 856

[PRICE 10 CENTS

VOLI LXXV

JAFFNA, FRIDAY JANUARY 3, 1964

NO. 40

# **DEMOCRACY—CEYLON BRAND**

(By Muhandiram E. P. Rasiah, J. P.)

a failure?

Questions such as these about the manner democracy was shaping in Ceylon. As man is imperfect, it followed that his ideologies and institutions too would, to a certain extent, bear the stamp of his im-Even perfections. moulding the growth of our individual lives, we find that we have to continually struggle with internal and external conflicts. Likewise, the governance of a Community, Nation or Country involved infinitely more complicated problems.

### Politics Defined

In the 18th century. the philosophic despots had driven forward the caravan of government with the crack of their longer in the 18th century, when education was the monopoly of a few and the favoured.

Political Thinkers like Machchiavelli and Hobbes had cried aloud for the strong arm of the Prince (Absolute Monarchy). Rosseau and his school of thinkers had unbesitating. man (Democracy).

Freedom" a Political wrote Count Sforza "is a form of freedom; but the essential freedom without which a people is doomed to decline is freedom of thought, of speech of the Press and of Association." Have all the people resi-

#### True Democracy

Although it has been propounded from platforms! that "all men are born bers of Parliament partipression or partial sup processions. The M. P. incident at any place.

chise retarded Ceylon's discrimination in the en Government has affected political progress? Hasn't joyment of many funda- our economy and at the the principle of majority | mental human rights. same time discouraged party rule become un- The Special Political every kind of new econopractical in Ceylon? Hasn't Committee of the U. N. O mic activity, for, the pall Ceylon's democracy been bas condemned categori- of uncertainty hanged over cally, year after year, the country, resulting in a vinced that the practice of will continue, till the wil have been asked by many racial discrimination is of the entire people of opposed to the observance Ceylon became the basis of Human Rights and of authority of governfundamental freedom" for, ment-not, as at present. it was such discrimination that of the majority comthat was at the bottom of munity alone. the instability of Governments and their sudden

> True unalloyed Democracy has been defined

"Govt by discussion; of breaking them; cuttreign."

common man mocracy asked whips; but we are no than any other political Mother of Parliaments. mind its condemnation, to in theory only. another the core of its attractive appeal. In the final analysis, one's view one's own estimate of human nature.

### Instability

In the opinion of a Ceylon is in the balance"

Hasn't universal fran- pression or a degree of This instability of our "that it was deeply con-feeling of frustration. This

#### Self-Government

Ccylonese politicians demanded self government and insisted on a Constitution framed on the British model. No sooner than they got it, they becounting heads instead gan discarding European clothes, relegating the ing power into little English language to the bits; everyone a sove- third place and introducfunctions In politics individual citizen, the cratic government. They That de refused to budge even by more an inch from the practice from the common man and procedure of the system was to one type of That, we now knew, was

had 23 parties and 895 Supreme Bliss. of demouracy depended on candidates for the March 1960 elections and 14 parties and 303 candidates for July the 1960 elections Was it not the reduction to ab-

(Cotinoned on page 4)

### Mass Demonstration Against Sinhala Only Measures

The first day of 1964, for Jaffna dent in Caylon got all saw a large-scale demons present. these types of freedom? tration against the implementation of Sichala Eastern Provinces.

Tamii - speaking Mem-

Burning of the copies only in the Northern and of the Sinhala Only Act was a major item in the protest activities.

The entire demonstraequal' yet in actual prac-cipated in these demons- tion was in a peace-ful

### An Analysis of the TIRUMANTIRAM

( By A Science Graduate )

( Continued from the last issue )

This body refers to the human body. Human birth, avoiding birth in the other innumerable forms of birth, is a most rare occurrence indeed. La Cur off எல்லாம் ஒழிக்கு மானிட தது திக்கல் கண்டி டின், கடலேக் கையால் சீந்தினன் காரியம் காண். Human birth is as difficult of attainment as the rare feat of a man crossing the vast ocean by swimming with the aid of his hands. This birth when put to proper use leads one to emancipation from bondage, but improper use thereof results in all sorts of sufferings including hell. If man acts righteously and worships God conforming to the tenets of his religion, he will reach Godhood in the long run. The six forms of religion here refer to the six creeds included in the orthodox group, which are said to be not easily understandable with man's ordinary intelligence without divine guidance. The unknowable or unseen entity that is cut asunder or destroyed is Anavam. It is called இருள் ஒளிர இருண்ட போகம். So bewildering and dark it is that ordinary darkness may be called light in comparison with it. 950 ung ளும் காட்டாத இருள்உருவம் காட்டும், இருபொருளும் காட்டாக இது, says Umapathiar. Darkness hides everything that it envelops but does not hide itself, whereas Anavam hides both the things that it ening "Kiri bath" at public shrouds and itself too at the same time. Consider means a sheath or convering and is a name ap-This formula pointed alone, they insisted on the plied to the body, as in Annamaya Kosam, literto the importance of the British Brand of demo- ally the food body, &c. Here it refers to the embodied soul. something that is round or spherical in shape and as such it denotes the sky around us Here it denotes not the material sky around us but the peerless incomprehensible spiritual Sky generally referred to variously as Chitakas. Chithambaram, Parama Vyamin, ApuralGura மாகும் திருச்சிற்றம்பலம், பெருவெளி. மன்றன்வெளி. இன்பவெளி, &c, It is Divine Grace which alights In actual practice, we on the spiritually advanced soul and makes it enjoy

### SIXTH TANTIRAM

This is the shortest chapter of the Tirumantiram, shorter even than the short Fifth Tantiram which we have just studied. It contains a total of 131 verses surdity of the British mo- only (Nos. 1573 to 1703) divided into fourteen seceignty of the common Lok Sabba "Demogracy in del, where, in a House of the Divine Teacher and and and appearance of the characteristics of a deserving disciple, usig wor. References have already been made to the advent of the Gnana Guru in several contexts in a general way, but the subject receives special attention here. Section I commences as follows:

> 1573 பத்திப் பணித்துப் பரவும் அடி கல்கிச், சுத்த உரையால் தரிசு அறச் சோதித்தச், சத்தும் அசத்தம் சதசத்தம் காட்டலால், சித்தம் இறையே சிவகுரு ஆமே.

The Lord that dwells in my heart makes me realize (the truth regarding) God, soul and bondage with His holy words of instruction, induces (the quality of) love in me, countinizes and eradicates the blemishes (that beset me) and grants me His adorable Feet. He indeed is the Divine Guru.

The reader is here reminded of what we are tice, there has been sup- trations and led hoge manner. There was no taught in the eighth Sutiram of the Siva Grana Bo-

(Continued from page 2)



Branch plants

நம்சசிவாயனே ஞானமும் கல்வியும் நடிச்சிவாயவே நானறி விச்சையும் **சமச்சிவாயவே** நாதவின் நேத்துமே நமச்சிவாயமே நன்னெறி காட்டுமே

Mess pphown

Tinda Or

FRIDAY, JANUARY 3, 1964

Treasure These Thoughts

Act with sound wisdom and prudence

-- SWAMI SIVANANDA

### LAY BY LANGUAGE SWITCH OVER

has become convincingly good-will and harmony. To the Tamilspeaking people the opposition to Sinhala Only is a matter of vindicating the claim for fundamental rights. The protest from the Sinhalese - speaking people is based on the practical difficulties that created ; by a sudden switch over to Sinhala. For the first time in the history of this country, public servants have been drawn into the controversy about the implementation of the Government's policy on language. It is common knowledge that officers in Government Departments are those who have to be reckoned with in making changes in the language of administration. Confusion reigns supreme in the administrative services owing to the switchover. Correspondence between the public and the Government is in a state of utter chaos.

Then there is the more important question of the right of the Tamil-speaking people to the use of their language in the Northermand Eastern Provinces and in some other areas, the imposition of Sindal's Quely will be an act of bostility and injustice and illegal denial to the people of their fundamental rights.

politician weath his salt district of Jaffna.

can refuse to admit that Local Bodies by their very nature must conduct their affairs in the language of the localities concerned. It is a well-known fact that Local Bodies have the right to determine in what language they have to perform their written demanding hala Only policy would ga Navalar. ruling Party, though she That the Government's to them. This is very Dharma Rajoo and gar tion of the Sinhala Only the declarations of cer-Act is being opposed by a tain Revolutionary Big

> We wish to remind the Premier of her duty to the people and the need to administer the affairs of the country with their Radio, Singapore, and consent and co-operation. Even now it is possible to bring about a better understanding among the people if only steps are taken to search for a workable formula on the question of language The Tamil-speaking people to by him to the Tamil lana man demand the recog-guage and the Saiva nition of Tamil in the administrative and educational affairs of this country. In all earnestness we appeal to the Premier to lay by the implementation of the language policy and to Misses Premalatha Ra. summon a Round Table Conference of all Parties and Leaders with a view to arriving at a feasible formula for settling the problem of language.

### CORRECTION

In the Editorial of last one. week in line 42, after the word India, the following this country. In the omitted (P. D.) was now denied to them as they'

Hat. H. C.

Another metter which Mr. Veluppillai Ayadurai, makes the implementation one time Chairman of policy impossible and im. Committee has been ap-

### 84th Anniversary of Navalar In Singapore

The Singapore Hindu Sabai celebrated work. Municipal. Town eighty-fourth anniversary and Village Councils have of Sri la Sri Arumuga already resolved on this Navalar at Veerama question. But the 'Sin- Kaliamman Temple, Se-Only'. Central rangoon Rd., Singaporeion Authorities refusing to 8th December, 1963, un understand the implication der the chairmanship of tion of the decisions Mr. S. Dharma Rajoo, of the Local Bodies, Member of the Siugathe pore Legislative Assemswitch-over to Sinhala. bly. At first Special poojah The Premier, has repeat- ceremonies were performedly made unequivocal ed to Sri Veeramakali statements that the im- amman and to the porplementation of the Sin-trait of Sri la Sri Arumu-

The president of the has given messages of Singapore Hindu Sabhai. assurance to the Tamil- Mr. K. Vengadachalam speaking people that no welcomed the Chairman injustice would be done of the function Mr, policy of the implementa- much in tune with landed him. Mr Dharma Rajoo expressed his appreciation to the memlarge section of the people Powers about world-peace, bers of the Hindu Sabai for asking him to preside at this great function which he considered as a great honour to him.

> Mr M T. Arasco of the Mr. P. Velugillai. the former president of the Singapore Hindu Sabai, gave very illuminating and interesting talks on the life history of Sri la Sri Arumuga Navalar and on the great service done religion.

The speakers were also garlanded by the president of the Sabai.

After the speeches, moo and Pushpilatha Ramoo. Mrs. Athilated umi Kalidas and Miss Vasantha Govindasamy entertained the audience to a recital.

Misses Sugavaitha Ra-Thetuhanna oorthy performed "Baratha Nat yam" and pleased every.

The Secretary of the administrative efficies of words were inadvertently Sabai, Mr. P. Kangusamy thanked all those who took part in the pogramme.

### Kalai Vila

of the Lazl Bodies. No Peace for the judicial Jamesry, 1964 commentions of the Sycurpants of and followers of Navalar politician wents his salt district of Jaffna. ling at 5-30 p. m.

THE CHAMPION REFORMER OF THE HINDUS

### Navalar-The Social Reformer

#### XVIII

V. MUTTUCUMARASWAMY, B. A.

of his times.

distribute food. But there were no proper officials to attend to this work. The and dysentry. The Gov. nam paid a deaf ear to ernor paid a visit to their appeal. The plants Government and sent up sentry mowed down the a long memorandum in population in hundreds. English to the Governor Mr. James Longden.

In his memorandum, Navalar exposed the social evil of Jamus, praised the previous regimes of the Government Agents, Mr. Dyke and Mr. Russel, and mentioned that Mr. Twy-

Navalar had the capa- had a whale of a time! city, to criticize the evils they held the plums of of the corrupt bureaucracy office everywhere. He cut down trees and fences and expropriated lands for the In the year 1878, a use of the crown & paid no great famine stalked the compensation at all to the land. The Government had owners. Even the sums established dispensaries to allotted for one item were give free medicine and spent on some other items.

At a time of famine Government Agent Mr. like that, exhorbitant Twynam did not pay heed taxes were levied on the to the representations of people. No paddy even the people. The people for sowing was available. therefore appealed to Aru. So many lands lay fallow. muga Navalar who got up Even when there was a public meeting at the rain, no lands could be o Saiva-prakasa Vidyalaya sowed without seeds for and deplored the high sowing. Formerly if there handed policy of the Gov- was an excess of water in erament. News trickled the fields, that could in that hundreds of peo- be deviated to the sea, by ple were dying of hunger cutting canals. Mr Twy-Jaffus. Navalar jotted all lay submerged under the shortcomings of the water, Famine and dy-

### Navalar Shown In Television

It is indeed a remarknam (a) paid a deaf ear to able event that the pictheir requests. (b) never ture of Sri la Sri Arugave interviews to those muga Navalar Peruman who sought permission was shown in the Singa-(c) had certain favourites pore Television on 10th as counsellors and was December, 1963 on the therefore partial in the 84th anniversary. Three rendering of justice (d) years ago the then presinever advertised vacancies dent of the Singapore whenever there were Hindu Sabai Mr. P. vacancies for a village Valuppiliai tried to get a beadman (e) listened to picture of Navalar when the recommendations of the Sabai celebrated the his flatterers and syco-82nd anniversary and in phants. Several such inst the absence of a picture tauces were quoted namely they were satisfied by madas and Rukumani how Mr. Twynam had ap- having a "Pooranakumpointed a man of Glanuar bam" at that furetien. as Maniagar of Jaffor and On the 83rd Ameriversary bow often the Maniagar Mr. Veloppilai had the left that place and went to picture of Navalar photo-Mannar, having his cousin graphed from the Hindu to manage affairs and how Urgan published in 1961 the post of Maniagar of and displayed it at the the islan a round Jaffna, 83rd and 84th Amoirertwenty of them in number, saries. This year the had not been filled for two cameraman of the Singapore Relevision took: a photograph of the picture Navalar brought to and enthied the Singlelime-light how there was pore Television to show ovidery and corraption and lit to the Singapore Telenepotism and how those vision laws composing of who were fit were not giv-all races of people of The Jaffna Fine Arts en their dues. The Gov-Singapore. This was a of the Sinks's. Only the Vadduko dai Village Society presents a Kalai eroment Agent treated his great activement and policy impossible and im. Committee has been ap- Vila at the Town Hall, officials as mere puppets. matter of great pride to practicable is the working pointed a Justice of the Jaffaa on Tuesday, 14th Those who were the rela-all Hindus of Singapore

### TIRUMANTIRAM

( Continued from page 1)

dham which says :... தம்முதல் குருவுமாய்த் தவத்தினில் உணர்க்க விட்டு...அரண்கழல் செறுமே, God appears in the garb of the Guru and teaches (the soul that has become fit to receive the truth by reason of its practice of religious austerities, and (then, the soul) reaches the Feet of the Lord, casting away (its association with all impurities),

1574 பாசத்தைக் கூட்டியே கட்டிப் பறித்திட்டு, கேசித்த காயம் விடுவித்து, கேர்கேரே, கூசற்ற முத்தியிற் கூட்டலாம் காட்டத்தது, ஆசறற சற்குரு அம்பலமாமே.

> Tying up with additional fetters (Maya) and releasing me (from the clutches of my original bondage, Anavam), then relieving me of the much-cherished body (the added fetters), He straightway admits me to Heaven devoid of all fears. The taintless benevolent Teacher that does all this with His gracious ed. New ventures will be Gains through agricultural look is indeed the Lord of Ambalam Chittambalam, the infinite Expanse of Divine Wisdom), health

The introduction of the additional letters (or dirt) to cleanse the soul of its pristine impurity is beautifully explained with an apt analogy in the following Siddhiyar verse:

> எழும் உடல் கரணம் ஆதி இவை மலம், மலம் மலத்தால் கழுவுவன் என்ற சொன்ள காரணம் என்னே, वा का क्षािक, செழும் நவை அறுவை சாணி உவர்செறிவித்து, அழுக்கை முழுவதும் கழிப்பன், மாயைகொடு மலம் ஒழிப் பன் முன்னேன்.

> Our bodies, sense organs, &c, are created out of dirty (Maya). If it be asked why it is stated that (one kind of) dirt is washed away by (adding another kind of) dirt, (the reply is that just as a dhoby) washes away all the dirt adhering to soiled clothes by the addition of dung and saltish matter (soap, &c), so does the Ancient Lord remove the dirty Anavam by (adding thereto the products of dirty) Maya.

1584 திருவாய சித்தியும், முத்தியும், சீர்மை மருளாத (அ)ருளும், மயக்கறும் வாய்மைப் பொருளாய வேதாந்த போதமும், நாதன் உருவாய் அருளாவிடில் ஓர ஒண்ணதே.

> Vedantic Wisdom that removes delusion and exhibits the truth, high accomplishments, emancipation from bondage, and enlightening Grace,—these are impossible of attainment if (the formless) Lord does not take form and reveal the truth.

Here again the student of Siddhiyar would immediately recollect the following lines found therein ஆரணம் ஆகமங்கள் அருளிலை உருவுகொண்டு காரணன் அருளானுகில் கதிர்ப்பவர் இல்லே..., If the original Source (God) did not reveal the Vedas and Agamas assuming form with His Gracious Love, none can attain salvation.

The next section speaks of தருஅடிப்பேற, the attainment of the Holy Feet (of the Lord). This is the final goal of enjoyment of Divine Bliss attained by the disciple as the result of the appearance of, and instruction imparted by the Gnana Guru. We read:

1591 தாள் தந்தபோதே தூலதந்த எம் இறை வாள் தந்த ஞான வலியையும் தந்திட்டு வீடு அந்தம் இன்றியே ஆள்கெனவட்டு, அருட் பாடின் முடிவைத்துப் பார்வர்து தர்ததே.

> Our Lord, when He gave His Feet (bestowed His Grace on me), He gave me lordship (over everything), He gave me the mighty shining Sword of Divine Wisdom (with which to destroy ignorance), He put me to rule over heaven (en joy Bliss) for ever .- He did all this appearing (in human garb) on earth and graciously crowning my head (with His Feet).

This reminds us of the following Tiruvachaka

Astrological

### WEEKLY FORECASTS

SRIPATHY

FROM 5-1-64 TO 11-1-64.

ARIES Aswini, Barani, Kar- LIBRA Chittirai 3, 4, Swati, tikai 1st part [MedhaRasi]

with care.

TAURUS Kartika 2, 3, 4, Rohins, Mire - rasha 1. 2 Idapa Rast

GEMINI Mirugasirisha 3, 4, Thiruvathirai, Punarpusam I. 2, 3 [Mithuna Kası]

Some of your personal week New ventures will arguments with friends. have to be handled with care. Mind your health.

CANCER Punarpoosa 4, Poosa, Ayilya [Kataka Rasi]

Ruin to enemies promised. Old investments will bring in good results. But domestic upsets likely. Health too will not be very satisfactory.

LEO Maha, Poora 1, Uttira, Singha Rasi

but after initial set backs. Gains through landed properties promised.

VIRGO Uttira 2, 3, 4, Atta Chittira I, 2 Kanni Rasi

will suffer Abdominal peace. Spend Tuesday complaints shown. Finan- afternoon Wednesday and cially a good week.

Visaka 1, 2, 3, [Thula Rasi]

A good week for finan- Financially a fairly good ces. Friends of the oppo- week Gains through landsite sex will be very help- ed properties indicated. ful. New ventures will be Some misunderstandings delayed but successful, with friends and relatives Spend the last two days likely. You will find it difficult to have your way in things.

> SCORPION Visaka 4, Anu sha. Kettai [Vrischika Rasi]

Old investments will Financial gains promis- bring in good results. successful. But some minor pursuits also indicated upsets likely. Eut there will be no peace Troubles in the office also of mind: You will be quick to pick up quarrels.

> SAGITTARIUS Moolam Pooradam, Uttiradam 1 [Thanu Rasi]

Health must be given particular care during this week. New ventures will problems will be solved, be delayed Quarrels with Financially a fairly good relatives likely. Avoid

> CAPRICORNUS Uttiradan. 2,3, 4. Thiruvonam, Avittam 1. 2. [Makara Rasi]

Ruin to enemies pro mised. Expenses will be heavier than usual. You will find it difficult to have your way in things Health upsets also shown.

AQUARIUS Avittam 3, 4, Satayam, Pooraddati 1, 2, 5 [Kumbha Rasi]

Success in professional undertakings promised. New ventures will bring Opposition will melt in good results Friends away. New ventures will will help you a good deals. tioner having been read. bring in good results But spend Sunday, Monday and Tuesday morning with care.

> PISCES Pooraddati 4, U! raddiati, Revati. [Meena Rasi'.

Ruin to enemies shown. Thursday with care.

Sruti:

ஆ, ஆரி அயன் இந்தேரன் வரனேர்க்கு அரிய any other person or persons இவன் interested shall on or before வா, வா, என்று என்னேயும் பூகலக்கே வவிக்கு ஆண் டுகொண்டான் QUIDE என் தலேமேல் கே ஆன வா(ற) பாடித் தெவ்னேணம் GATLLIGUT

Oh! Oh, wonder of wonders! God who is difficult of approach to Vishnu, Brahman, Indran and other celestials, He called me "come, come" and forcibly enslaved me in this world. When He implanted His flowery Foot-mark on my head. I became a god (god-like). So do we sing and play Thellanam.

(To be continued)

HINDU ORGAN & INTHUSATHANAM

AMENDED ANNUAL SUBSCRIPTION RATES

Inland

Rs. cts. English 9 00 9 00 English & Tamil 12 00

Outside Ceylon

Rs. cts. English 10 50 Tamil 10 50 English & Tamil 15 00

Reduced Rates

Educational 4 50 Institutions

#### Order Nisi

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1393

In the matter of the intestate estate of the late Muttu Chelliah of Palai, Mavidda. Deceased. puram

Gnanamany widow of Chellish of Palai, Tellipalai VB. Petitioner,

1 Bhuvanambikai daughter of Chelliah 2 Gnanambikai daughter of Chelliah

3 Yogambikai daughter of Chellish all are minors appearing by their Guardian-ad-litem

4 Muttu Vyravapillai of Palai, Tellipalai Respondents.

This matter coming on for disposal before N. Sivagnanasundaram Esquire, District Judge, Jaffna on the 24th day of October 1963 in the presence of Mr. A. Thanabalasingham, Proctor on the part of the petitioner and the petition and affidavit of the peti-

It is ordered that the 4th respondent abovenamed be and he is hereby appointed Guardian-ad-litem over the 1st, 2nd and 3rd minor respondents.

It is further ordered that the Petitioner abovenamed be and she is hereby declared en-Professional success and titled as the lawful widow of Some minor clashes with fame also indicated But the deceased to administer the relatives likely. Health too there will be no mental estate and the Letters of Administration to the estate of the deceased abovenamed to administer the estate and the Letters of Administration to the estate of the ceased to her accordingly, unless the respondents or the 17th day of January 1964 show cause if any to the satisfaction of this court to the contrary.

> It is further ordered that the 4th respondent do produce the minors in Court on the said date.

This 2 th day of October 1963

Sgd. N. Sivagnanasundaram District Judge.

Sgd A. Thanabalasingham Proctor for Petitioner, (O. 188. 97 & 3)

#### ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF VAVUNIYA

No. 457.

In the matter of the intestate estate of the late Valliammai w/o Iyampillai Kanapathipillai Shanmugam of Kudieruppu, Vavuuiya.

Decsased

Ivampillai Kanapathypillai Shanmugam of Kudieruppu, Vavuniya,

Petitioner.

- 1 Shanmugam Ketharalingam
- 2 Shanmugam Rasalingam 3 Shanmugam Tharmalingam
- 4 Shanmugam Panchalingam
- 5 Shanmugam Amirthalingam 6 Arunthavarani d/o Shanmugam
- 7 Naganathan Linganathan all of Kudieruppu, Vavuniya

Respondents

This matter coming on fer disposal before E. M. Mathiaparanam, Esquire, Additional District Judge of Vavuniya on the 6th day of December 1963 in the presence of Mr. P. N. Reginald, proctor on the part of the petitioner abovenamed and the affidavit of the petitioner abovenamed dated the having been read. it is ordered that the 7th respondent be brother of the deceased aboveappointed Guardian-ad-Litem named to administer the esover the Ist to 6th respondents abovenamed for the pur- ministration to the estate of pose of representing them in the deceased issued to him these proceedings,

the Petitioner abovenamed be and he is hereby declared en ceased abovenamed to have Court to the contrary. letters of administration to the Estate of the abovenamed deceased issued to him unless the respondents abovenamed or any other person or persons interested shall on or before the 27th day of February 1964, show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

E. M. Mathiaparanam, Addl. District Judge. 10. 186, 27 & 3)

#### ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF TAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1394.

In the matter of the intestate estate of the late Thambipillai Subramaniam of 84, Point Pedro Road, Jaffna

Thambipillai Cumaraswamv of 84, Point Pedro Road,

Petitiones

Nallapillai widow of Thambipillai of 84, Point Pedro Road, Jaffna

Respondent

This matter coming on for disposal before N. Sivagnanasundaram, Esquire, District Judge, Jaffna on the 24th day of October 1963 in the presence of Mr. A. Thanabalasingham, Proctor on the part of the petitioner and the petition and affidavit of the petitioner having been read.

It is ordered that the Peti-6th day of December 1963 tioner abovenamed be and he is hereby declared entitled as tate and that Letters of Adaccordingly; unless the respondent or any other person It is further ordered that or persons interested shall on or before the 17 h day of January 1964 show cause if titled as widower of the de- any to the satisfaction of this

This 24th day of October

Sgd N. Sivagnanasunderam

District Judge.

Sgd. A. Thanabalasingam

Proctor for Petitioner.

(0 187, 27 & 3)

### THE JAFFNA MUTUAL BENEFIT FUND

( Established 1918 )

Shares: 5000 shares of Rs. 100/- each 80 monthly instalments of Re. 1/- per share will earn Rs. 109/- for each at the end of the period. Shares issued all time

Savings Accounts opened and interest allowed at 1%per annum on the average monthly balance when it does not fall below Rs. 500/-

Fixed Deposits received for periods of 12 months and 36 months and interest allowed at 6% and 8% respectively.

Loans on the security of Jewels a speciality Part payments accepted.

> FOR FURTHER PARTICULARS APPLY TO:

> > S. KANAGASABAI. Shroff.

#### DEMOCRACY— CEYLON BRAND

HINDU ORGAN

4 parties. However, the taunt hurled at the Britishers was that they resorted here to the evil policy of "Divide and There was no rancour, no recrimination In the class room, playing fields, Government.

### Divide and Wreck

"But, after indepen- adopt it? dence our self-governing politicians realised that if the British policy of divide and rule was productive of peace and contentstep further-"Divide and thinking and re-adjustment 1st and 2nd minor respondents wrecked all that the Britishers had laboriously built up for over 120 years, Peace was gone, contentment was a thing of the past and commu nal harmony wrecked for ever. A determined effort was being now made by the majority community to ram, the Singhalese language, down the throat of the unwilling minority communities.

#### Yearning for Peace

We are living in a period, when an exhausted war - broken and threatened civilisation all over, was craving for Peace, good will and stability. Amidst conflicts and contradictions, we too yearn for peace, justice and fair play. At such a juncture, how wonderful and inspiring seem the lines of Tennyson, written over a hundred years ago:-

> "....Till the war-drams throbbed no longer,

And the battle-flags were furled,

In the Parliament of Man, The Federation of the world."

And how still more wonderful, the vision of the old Hebrew Prophet, who over 2000 years before Tennyson, wrote,

".... Nations shall not lift up sword against na. tion, neither shall they learn war any more."

#### Live and Let Live

The world has been 700 there were only 3 or making colossal and unprecedented sacrifices in the execution of wars. May our leaders now become prudent, if not high-Rule"; yet, in the days of minded enough, to make the British rule, the vari- greater sacrifices in the ous communities lived on adventure of Peace, goodterms of perfect amity will and communal harmony by a policy of "Give and take" and "Live and public offices etc. Ceylon- let live," After all, in the ese forgot that they be- words of that distinguishlonged to a particular ed Singhalese, Mr. Corea, community. Amity pre- 'the Tamils only asked vailed at all levels; peace for equal treatment in the and contentment reigned common family of equal everywhere. Merit alone brother-hood " This in a counted for promotions nut-shell, has been the and appointments under age-long ideology of the wto had lived before us. Should not our infant Ceylon - democracy too

#### New Year Wish

With the dawn of 1964, ment, they should go a let us pray for some re-Wreek." Within 16 years on all sides, so that we for the purpose of these proof self government, the could restore and re- ocedings. Ceylonese Rulers have establish that harmony and good-will that existed between the North and the South, before the language cry.

> of power-politics and to January 1964. make some constructive re-adjustments that would This 25th day of October 1963 promote peace and prosperaty in Ceylon in the ensuing year.

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 1396/T

In the matter of the intestate estate of the late Paramu Sivaguru of Changanai West

Deceased

Sellammah widow of Paramu Sivaguru of Changanai west

Petitioner

Minor 1 Bivaguru Santhirasegaram

, 2 Sivaguru Sivasakthy , 3 Subramaniam Thambynainar all of Pannakam South, Chuli-

> The 1st and 2nd respondents being minors appearing by Guardian-adtheir litem the 3rd respondent

> > Respondents.

This matter coming on for best and the finest men disposal before N. Sivagoanasundram Esquire District Judge of Jaffins on the 25th day of October 1963 in the presence os Mr. A. Sockslingam Proctor on the part of the Petitioner and her affidavit dated 25th day of October 1963 having been read.

It is hereby ordered and declared that the 3rd respondent be and is hereby appointed guardian-ad-litem over the

It is further ordered and declared that the petitioner abovenamed be and is hereby declared entitled as the widow of the deceased to administer the estate and to have letters of administration issued to her accordingly unless the res-May God grant our pondents or any other person politicians the strength to or persons interested show give up vote-catching to the satisfaction of this Court stunts, to forego the love on or before the 17th day of

N. Sivagnanasundaram District Judge, Jaffna. (0, 189, 3 & 10)

FOR ALL YOUR

## PRINTING REQUIREMENTS

PLEASE CONTACT:

### F. Jeewajee & Bros.,

PAPER MERCHANTS & STATIONERS,

No. 50, New Moor Street, COLOMBO 12.

Telephone: 78861.

T'grams: "PABAND"

வான்முகில் வழாது பெய்க மனிகள்ஞ் காக்கமன்னன் Caringono pura Orios gampalar palisis arga stringon upis Carries sponio Carial unis Commences of the Comment of Comments of the Co

Printed and Published by Ayampillai Sinnathurai, residing No. 2 Brown Road, 2nd Lane, Jaffna, for and on behalf of the Proprietors, the Saiva Paripalana Sabhai, Jaffina. at their Press, the Saiva Prakasa Press, 450; K R S Boad Vannasponnal, Jaffna, on Friday, January 3, 1964,

Mditor B: N. SIVAPIBAKASAM